

***Ein Wegweiser zu den  
psychosozialen Beratungsstellen  
für geflüchtete Menschen  
in der Stadt Darmstadt***



***Stand: September 2018***

***Zusammengestellt von:***

***Sabine Hempel, Assistenz Psychosoziales Zentrum für Geflüchtete Südhessen  
Wilhelm-Glössing-Str. 15-17, 64283 Darmstadt***

***Ergänzungen sind herzlich willkommen, vielen Dank für eine Info an:***

***E-Mail: [s.hempel@pzg-suedhessen.de](mailto:s.hempel@pzg-suedhessen.de)***

***Tel: 06151/5002860***

Caritasverband Darmstadt e.V.  
Heinrichstraße 32A  
6428 Darmstadt



Spendenkonto:  
Pax-Bank eG Mainz  
IBAN: DE 02370601934001610150  
BIC: GENODE1PAX  
Stichwort: Spende PZGS



**Deutsches  
Rotes  
Kreuz**

Deutsches Rotes Kreuz  
Kreisverband Darmstadt-Stadt e. V.  
Mornewegstraße 15  
64293 Darmstadt

Spendenkonto:  
Stadt- und Kreissparkasse Darmstadt  
IBAN DE18 5085 0150 0000 5965 66  
BIC: HELADEF1DAS  
Stichwort: PZGS

**Gefördert von:**



**Hessisches Ministerium  
für Soziales und Integration**

**Psychosoziale Hilfe und Beratung für Flüchtlinge \***  
**in der Stadt Darmstadt**

**- diese Zusammenstellung erhebt keinen Anspruch auf Vollständigkeit -**

## **I. KRISENMANAGEMENT**

Bei schweren psychischen Auffälligkeiten ist eine psychiatrische Klinik je nach Wohnort zuständig, in akuten Fällen sind sie zur Aufnahme verpflichtet; ggfs. die Polizei rufen.

- Agaplesion Elisabethenstift Darmstadt:  
Tel.: 06151-4034001, Landgraf-Georg-Str. 100, 64287 DA
- Klinikum Darmstadt: Tel.: 06151-1074061, Grafenstr. 9, 64283 DA
- Vitos psychiatrische Ambulanz Darmstadt: Tel.: 06251-1303631, Rheinstr. 44, 64283 DA,  
Substitutionsambulanz, mit Terminvergabe

## **II. KRISENDIENST/SOZIALPSYCHIATRISCHE und PSYCHOSOZIALE BERATUNG**

Verweis auf den „Sozialpsychiatrischen Wegweiser der Stadt Darmstadt und des Landkreises Darmstadt-Dieburg“ (Herausgeber: Gesundheitsamt) und insbesondere:

- Seite 6 (Gesundheitsamt, u.a. Hilfe für Verantwortliche in Multiplikator/in-funktion)
- Seite 7 (Psychiatrischer Notdienst, Tel: 06151-159 49 00)
- Seite 8 (Telefon-Seelsorge, anonym)
- Seite 9 (Krisendienst, Kostenübernahme zu klären je nach Krankenkasse)
- Seite 10 (Frauennotruf, anonym)
- Seiten 11-19 (Beratungsstellen, unterschiedliche Zuständigkeiten, u.a. Caritas GPZ: Darmstadt, Dieburg, Griesheim, Ober-Ramstadt, Reinheim, Weiterstadt sowie Caritaszentrum Eberstadt und Caritasbüro Pfungstadt)
- Seiten 26-30 (Psychiatrische Institutsambulanzen)
- Seite 91 (pro-familia, u.a. Angebot auch bei ungeklärtem Asylstatus)

Des Weiteren befindet sich im Anhang 3 eine Liste von Psychiater/innen (online-Version).

\* Begriffsverwendung Flüchtling: In diesem Papier wird der Begriff „Flüchtling“ für alle Personen verwendet, die in Deutschland als Asylsuchende registriert wurden, die sich im Asylverfahren befinden, oder sich nach Abschluss des Verfahrens in Deutschland aufhalten. Formaljuristisch bezeichnet der Begriff „Flüchtling“ eine Person, die nach der Genfer Flüchtlingskonvention aufgrund von Verfolgung wegen Rasse, Religion, Nationalität, sozialer Gruppenzugehörigkeit oder politischer Überzeugung als Flüchtling anerkannt wurde (vgl. GFK, § 1 AsylG 3). Alternativ dazu existiert in Deutschland das Grundrecht auf Asyl im Falle politischer Verfolgung (Art 16a GG). Da sich jedoch die Probleme und Perspektiven weniger auf den Rechtsstatus der Betroffenen beziehen, verwenden wir in diesem Papier den eingangs definierten erweiterten Flüchtlingsbegriff. Bei der Flucht handelt es sich um Zwangsmigration. Diese Personen sind berechtigt, einen Asylantrag zu stellen, weil im Heimatland eine Bedrohung für Leib und Leben existiert, etwa durch politische Verfolgung, Folter, (Bürger-) Krieg, Terror, Todesstrafe, sexuelle Orientierung, Vergewaltigung, Epidemien, Hungersnot und Katastrophen.

## **Weitere Beratungsstellen:**

- **Caritas:** Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer (27 Jahre +)

Wir beraten Migrantinnen und Migranten ab 27 Jahren und ihre Familien

- Wenn Sie Deutsch lernen möchten
- Wenn Sie einen Integrationskurs besuchen
- Wenn Sie Fragen zum Leben in Deutschland haben
- Wenn Sie Fragen zu Ihrem Aufenthalt haben
- Wenn Sie Geldsorgen haben
- Wenn Sie Fragen zur Familienzusammenführung haben
- Wenn Sie Fragen zu Schule und Kindergarten haben
- oder andere Fragen

Beratung ohne Termin:

Mittwoch 10 Uhr bis 12 Uhr

Beratungssprachen:

Deutsch, Englisch, Moldawisch, Mongolisch, Rumänisch, Russisch.

Wir organisieren auch eine Übersetzung für die Beratung, wenn es nötig ist.

*Caritaszentrum St. Ludwig*

*Wilhelm-Glässing-Str. 15-17*

*64283 Darmstadt*

*Tel.: 06151-50028-70*

*E-Mail: migration@caritas-darmstadt.de*

- **Diakonisches Werk** Darmstadt

„Flüchtlinge haben einen besonderen Beratungsbedarf. Die rechtlichen Rahmenbedingungen sind komplex und im ständigen Wandel. Gleichzeitig sind die Auswirkungen für die Betroffenen gravierend. Wir wollen Geflüchtete in die Lage versetzen, ihre rechtlichen Möglichkeiten zu verstehen, um möglichst eigenständige Entscheidungen treffen zu können. Die Beratung ist an keine Religion gebunden.“

In der Flüchtlingsberatung helfen wir:

- bei der Vorbereitung auf die Anhörung im Asylverfahren
- bei Dublin-Verfahren
- bei der Familienzusammenführung
- durch Perspektivberatung nach Ablehnung des Asylantrags (Duldung)
- Beratung zum Thema Bildung und Arbeit (insb. Arbeitserlaubnisverfahren).

Beratungssprachen: Deutsch, Englisch, Pidgin-Englisch, Französisch, Türkisch, Griechisch und Arabisch. Gerne können Sie eine/n Sprachmittler/in Ihres Vertrauens mitbringen. Bei vorheriger Anfrage können wir Ihnen eine/n Dolmetscher/in vermitteln.

In der Migrationsberatung helfen wir Ihnen:

- Alltagsprobleme zu lösen
- ihre Ansprüche auf staatliche Hilfen durchzusetzen (ALG II, Kindergeld, Wohnungsgeld etc.)
- bei der Antragstellung zur Teilnahme an einem Integrationskurs
- bei der Suche nach Kinderbetreuung, während Sie am Integrationskurs teilnehmen
- beim Umgang mit Behörden und Ämtern.
- Wir können Sie in den Sprachen:  
Deutsch und Griechisch beraten, Sie können einen Dolmetscher Ihres Vertrauens mitbringen. Wir können Ihnen einen Dolmetscher vermitteln“.

*DW Beratungszentrum Darmstadt*

*Kiesstr. 14*

*64283 Darmstadt*

- Despina Paraskevoidou, Tel.: 06151-926-121  
E-Mail: [paraskevoidou@diakonie-darmstadt.de](mailto:paraskevoidou@diakonie-darmstadt.de)  
Offene Sprechstunde Migrationsberatung  
Dienstag: 14.00 bis 15.00 Uhr  
Donnerstag: 10.00 bis 11.00  
Offene Sprechstunde Flüchtlingsberatung  
Dienstag: 15.00 bis 16.00 Uhr  
Donnerstag: 11.00 bis 12.00
- Benita Suwelack (Asylverfahrensberatung für Frauen)  
Telefon: 06151-926-139  
Mobil: 0151 27153981  
E-Mail: [benita.suwelack@diakonie-darmstadt.de](mailto:benita.suwelack@diakonie-darmstadt.de)  
Offene Sprechstunde  
Dienstag von 13.00 – 15.00 Uhr  
weitere Termine nach Vereinbarung

*DW Darmstadt Kranichstein*

*Stadtteilwerkstatt*

*Grundstraße 21*

*64289 Darmstadt*

- Djibril Agbandjala, Tel.: 06151-9812-33  
[agbandjala@diakonie-darmstadt.de](mailto:agbandjala@diakonie-darmstadt.de)  
Offene Sprechstunde Flüchtlings- & Migrationsberatung  
Montag von 13.00 – 16.30 Uhr  
Mittwoch von 09.30 – 12.30 Uhr  
weitere Termine nach Vereinbarung

- **DRK:** Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer (27 J.+)

„Schwerpunkte der Beratung des Deutschen Roten Kreuzes sind u.a:

- Informationen rund um den Spracherwerb (Integrationskurs)
- Klärung rechtlicher Fragen zu Aufenthalt, Einbürgerung und Familienzusammenführung
- Möglichkeiten der Berufsausbildung und Weiterbildung
- Unterstützung bei der Anerkennung ausländischer Abschlüsse
- Hilfen im Umgang mit Behörden
- Hilfen bei persönlichen und familiären Problemen
- Gerne beraten wir Sie nach Absprache auch auf Türkisch, Englisch und Französisch. Die Begleitung durch eine Person Ihres Vertrauens zum Übersetzen oder als Beistand ist jederzeit möglich. Bei Bedarf kann nach vorheriger Anmeldung auch eine Sprachmittlerin oder ein Sprachmittler für verschiedene Sprachen hinzugezogen werden.“

Sprechstunden:

Montag und Mittwoch: 09:00 - 12:00 Uhr

Donnerstag: 13:00 - 16:00 Uhr

*Deutsches Rotes Kreuz (DRK)*

*Mornewegstraße 15*

*64293 Darmstadt*

*Ansprechpartner: Herr Riza Yilmaz*

*Tel.: 06151-3606-650*

*E-Mail: migrationsberatung.da@drk-darmstadt.de*

- **SKA** Sozialkritischer Verein

„Beratung und Betreuung von Asylsuchenden in Darmstadt:

- individuelle und niedrigschwellige Beratung und Unterstützung für Asylsuchende in verschiedenen Lebenslagen
- Verbesserung der Strukturen und Zugänge für Asylsuchende sowie Vermittlung in Bezug auf weiterführende Hilfen und Angeboten zur Unterstützung in den Bereichen Arbeit, Bildung, Gesundheit, Betreuung, Sprache, Kultur und Soziales
- Öffnung von Leistungsangeboten für Asylsuchende in Darmstadt
- Durchführung von niedrigschwelligen Integrationsmaßnahmen für Asylsuchende
- Ermittlung der Bedarfe von Asylsuchenden in Darmstadt
- Aufbau von Vernetzung und Kooperation der relevanten Institutionen
- Koordinierungs- und Anlaufstelle für Fachkräfte in Darmstadt
- Initiierung und Koordination der Einbeziehung von Ehrenamtlichen in Darmstadt
- Regelmäßige Sprechstunden sowie individuelle Terminvergabe
- Mobile und aufsuchende Hilfestellungen“

Öffnungszeiten:

Sprechzeiten: Montag bis Freitag jeweils von 8:00 Uhr bis 12:00 Uhr sowie nach Vereinbarung!

*SKA Clearing- und Koordinationsstelle für Asylsuchende*

*Stadthaus der Stadt Darmstadt*

*Raum 20 (rechts gegenüber der Rezeption)*

*Frankfurter Straße 71*

*64293 Darmstadt*

*Telefon: 06151-9675350*

*E-Mail: [asyl@ska-darmstadt.de](mailto:asyl@ska-darmstadt.de)*

*Web: [www.ska-darmstadt.de](http://www.ska-darmstadt.de)*

## **- MALTESER Migranten Medizin - Darmstadt:**

„Zur Versorgung z.B. von Migranten mit unsicherem Aufenthaltsstatus unterhält der Malteser Hilfsdienst e.V. in Darmstadt die ehrenamtliche Anlaufstelle Malteser-Migranten-Medizin (MMM). Hier erhalten Bedürftige kostenfreie ärztliche Behandlung und sozialmedizinische Beratung.“

Sprechstunde: Mittwoch, 14.30 - 18 Uhr

*Marienhospital*

*Martinspfad 72*

*64285 Darmstadt*

*Tel.: 06151-406-116*

## **- Frauenzentrum Darmstadt:**

„Das Angebot ist für alle ratsuchenden Frauen und Mütter mit und ohne Migrationshintergrund offen, genau wie das Themenspektrum an Fragestellungen, mit denen Sie sich an uns wenden können. Egal, ob Beruf, Arbeitslosigkeit, familiäre Probleme oder Schulden – wir haben ein offenes Ohr für Sie!

Offene Sprechstunde: Donnerstag von 10.00 – 12.00 Uhr

Sozialpädagogin: Anna Volkov

*Frauenzentrum*

*Emilstraße 10*

*64289 Darmstadt*

*Tel.: 06151 – 711336*

*Fax: 06151 – 717636*

*Mail: [frauenzentrum@baff-darmstadt.de](mailto:frauenzentrum@baff-darmstadt.de)*

## - SeeleFON

Telefonische Seelsorge, Tel.: 01805-950 951 Deutsch

„Dieses Angebot zur bundesweiten Selbsthilfeberatung zu psychischen Erkrankungen wurde für Flüchtlinge und Migranten erweitert.

Das Telefon ist montags, dienstags und mittwochs jeweils von 10:00 bis 12:00 Uhr sowie von 14:00 bis 15:00 Uhr unter der Nummer 0228 71002425 in Arabisch, Englisch und Französisch erreichbar.“

Tel.: 0228 71002425 Arabisch, Englisch und Französisch

Montag, Dienstag und Mittwoch jeweils von 10 – 12 Uhr sowie von 14 – 15 Uhr

*E-Mail: [help@seelefon.org](mailto:help@seelefon.org)*

### III. KINDER/JUGENDLICHE/UMF, STUDENTEN

Hilfe für geflüchtete Kinder/Jugendliche ist z.T. auch bei allgemeinen Einrichtungen möglich, jedoch gibt es auch spezielle Angebote.

Ich verweise auf den „Sozialpsychiatrischen Wegweiser der Stadt Darmstadt und des Landkreises Darmstadt-Dieburg“ (Herausgeber: Gesundheitsamt) und insbesondere:

- Seite 53 (u.a. UMF)
- Seite 54 (Darmstädter Kinderklinik: u.a. Sprechstunde für Flüchtlinge)
- Seiten 55-59

#### **Weitere Adressen:**

#### **- Beratung von Fachleuten** in der Arbeit mit Kindern mit Fluchthintergrund

Trägerübergreifende Beratungs- und Servicestelle für Kindertagesbetreuung Regierungsbezirk Südhessen:

*DRK-Kreisverband Darmstadt-Stadt e.V.*

*Mornwegstraße 15*

*64293 Darmstadt*

*Tel.: 06151-3606656*

*E-mail: [suedhessen@beratungsstelle-kinder-flucht-hessen.de](mailto:suedhessen@beratungsstelle-kinder-flucht-hessen.de)*

#### **- Internationaler Bund: Jugendmigrationsdienst**

„Die **JMD** beraten und begleiten zugewanderte Jugendliche und junge Erwachsene bis zum Alter von 26 Jahren:

- bei der Suche nach passenden Sprachkursangeboten
- bei persönlichen Problemen und Krisen
- bei Fragen zu Schule, Studium, Ausbildung und Beruf
- beim Übergang von der Schule in den Beruf.“

IB-Jugendmigrationsdienst  
Marburger Str. 2  
64289 Darmstadt  
Tel.: 06151-97154 10/-11/-12/-13

Kirnbergerstr. 12  
64297 Darmstadt-Eberstadt (im Haus der Vielfalt)  
Tel.: 06151-50160925  
E-Mail: [jmd-darmstadt@internationaler-bund.de](mailto:jmd-darmstadt@internationaler-bund.de)

Nach Absprache sind Beratungen auch vor Ort möglich.

- Sozialberatung für **Studierende der h-da** und der **TU Darmstadt**:

„Auch geflüchtete Menschen können dort Beratung in Anspruch nehmen, sofern sie an einer der beiden Hochschulen studieren. Das Angebot beinhaltet auch eine Psychotherapeutische Beratungsstelle:“

Sozialberatung Mensa Stadtmitte: Alexanderstr. 4, 64283 Darmstadt  
Tel.: 0615116298-57/58

Psychotherapeutische Beratungsstelle (PBS): Nieder-Ramstädter-Str.191, 64285 Darmstadt  
E-mail: [pbs@stwda.de](mailto:pbs@stwda.de), [www.stwda.de](http://www.stwda.de) -> Beratung und Soziales

### **Weitere Links:**

- Mein **Baby**: Filme für Eltern, die das Leben mit Kindern in D. erklären in Arabisch:  
[www.youtube.com/channel/UCnQMfgtyGGMZ8vFx\\_ohwzYw](http://www.youtube.com/channel/UCnQMfgtyGGMZ8vFx_ohwzYw)
- Informationen für Jugendliche gegen **Cyber-Mobbing** (deutsch-englisch-arabisch):  
[www.jugendschutz-materialien.de](http://www.jugendschutz-materialien.de)
- **Erziehungsratgeber**: „Ein Ratgeber in 18 Sprachen gibt Eltern wertvolle Tipps. Mit der Broschüre kommt das Sozialministerium einem häufig geäußerten Wunsch nach einem Erziehungs-ratgeber nach. Dazu gibt es zahlreiches begleitendes Material für Eltern und Kinder, zum Beispiel kleine Bücher, die das Thema Erziehung aufgreifen“:  
[www.stark-durch-erziehung.de](http://www.stark-durch-erziehung.de)
- **Kinderbuch für Flüchtlingsfamilien**: Mein großer Freund Walter in Arabisch, Kurdisch, Serbisch, Persisch: [www.carlsen.de/mit-pixi-fuer-fluechtlinge](http://www.carlsen.de/mit-pixi-fuer-fluechtlinge)
- **Tipps für Flüchtlinge unter 18 Jahre**: Infoportal für minderjährige Flüchtlinge zu diversen Themen, u.a. auch sexuelle Gewalt: Sprachen: Deutsch, Englisch, Französisch, Farsi, Arabisch, Somalisch, Tigrinya. [www.refu-tips.de](http://www.refu-tips.de)



- Das Programm des Bundesministeriums für Familie, Senioren, Frauen und Jugend und der Deutschen Kinder- und Jugendstiftung „**Willkommen bei Freunden**“ dient der Unterstützung all derer, die sich aktiv vor Ort für junge Geflüchtete engagieren: [www.willkommen-bei-freunden.de](http://www.willkommen-bei-freunden.de)
- **YOUNG WINGS**: Online-Beratungsstelle für trauernde Kinder und Jugendliche, [www.youngwings.de](http://www.youngwings.de) (deutsche Sprache).
- Multikulturelles Informationsmaterial gegen sexuellen Missbrauch von Jungen und Mädchen in verschiedenen Sprachen:  
[http://www.zartbitter.de/gegen\\_sexuellen\\_missbrauch/Maedchen\\_Jungen/400\\_stopp\\_heisst\\_stopp.php](http://www.zartbitter.de/gegen_sexuellen_missbrauch/Maedchen_Jungen/400_stopp_heisst_stopp.php)
- **Bewegungstipps** für Eltern und deren Kinder: Die Broschüren vermitteln wie wichtig Bewegung ist und geben Tipps dazu in fünf Sprachen:  
0-9 Monate: <http://tinyurl.com/yay3ny9w>; 9-18 Monate: <http://tinyurl.com/y7fdprz6>  
18 Mo-2,5 Jahre: <http://tinyurl.com/yb278s5z>; 4-6 Jahre: <http://tinyurl.com/y7lv2np2>
- Kostenlose Broschüre „Neu Anfangen – **Tipps für geflüchtete Jugendliche**, die mit ihren Familien in Deutschland leben“:  
<https://b-umf.de/material/neu-anfangen/>

#### IV. PSYCHOTHERAPIE

Informationen über Psychotherapie finden sich bei der Bundes-Psychotherapeutenkammer, zu beachten ist jedoch, dass die Kostenübernahme beantragt werden muss. Für Flüchtlinge, die noch keine Gesundheitskarte haben, ist eine Kostenübernahme bei der zuständigen Behörde einzuholen. Seit dem 01.04.2017 können psychotherapeutische Termine auch über die bei den Kassenärztlichen Vereinigungen angesiedelten Terminservicestellen vermittelt werden.

**Terminservicestelle der KV Hessen: Tel: 069 - 400 5000-0**

[www.bptk.de](http://www.bptk.de), bzw. [www.KVHessen.de](http://www.KVHessen.de)

Im Anhang 2 finden Sie eine Liste fremdsprachiger Therapeuten\*innen in Hessen.

#### V. PSYCHOSOZIALE ZENTREN, u. a. bei Traumatisierungen/ online Hilfe

- Psychosoziales Zentrum für Geflüchtete Südhessen

*Caritasverband Darmstadt e. V. / DRK Kreisverband Darmstadt-Stadt e. V.*

*Wilhelm-Glässing-Str. 15-17*

*64283 Darmstadt*

*Telefon: 06151 50028-60*

*Fax: 06151 50028-66*

*E-Mail: [info@pzg-suedhessen.de](mailto:info@pzg-suedhessen.de)*

*Website: [www.pzg-suedhessen.de](http://www.pzg-suedhessen.de)*

### **Weiterführende Links, online Angebote bei Traumatisierungen u.a.m.:**

- Allgemeine Adressen und Informationen:  
**PRO Asyl – Bundesweite Arbeitsgemeinschaft für Flüchtlinge e.V.**  
*Postfach 160624  
60069 Frankfurt/Main  
Tel.: 069 – 23 06 88  
E-Mail: [proasyl@proasyl.de](mailto:proasyl@proasyl.de) / [www.proasyl.de](http://www.proasyl.de)*
- **5 trauma-pädagogische Videos** in Deutsch und Arabisch für Jugendliche:  
<http://www.traumapaedagogik.de/?news=traumapaedagogische-videos-in-arabisch-und-deutsch-fuer-jugendliche>
- **Bilderbuch für traumatisierte Kinder:** [www.SusanneStein.de](http://www.SusanneStein.de)
- **Informationen über Trauma:** [www.refugee-trauma.help](http://www.refugee-trauma.help)
- **IPSO e care** - psychosoziale online-Beratung: [www.ipso-ecare.com](http://www.ipso-ecare.com)
- **WENN VERGESSEN NICHT GELINGT** ... diese Broschüre richtet sich an Frauen, Männer und Kinder, die Traumatisches erlebt haben, und ihre Angehörigen. Die Broschüre informiert anhand konkreter Beispiele über Entstehung, Folgen und Bewältigung der Posttraumatischen Belastungsstörung (PTBS / PTSD) – in 10 Sprachen verfügbar:  
<http://www.migesplus.ch/publikationen/bildungsunterlagen/show/wenn-das-vergessen-nicht-gelingt>

## **VI. SUCHTBERATUNG**

„Die **Erklärvideos der HLS** weisen auf Gefahren des Alkohol-/ und Cannabiskonsums sowie die Risiken des Medikamentenmissbrauchs hin, erläutern rechtliche Hintergründe in Deutschland und zeigen Unterstützungsangebote auf. Die Videos sind jeweils in fünf Sprachversionen (Deutsch, Englisch, Arabisch, Dari und Tigrinya) verfügbar“.

<https://www.hls-online.org/aktuelle-meldungen/erklaervideos-fuer-gefluechtete/>

### **Weitere Beratungsstellen:**

Suchtberatung Caritasverband Darmstadt e. V.: Beratung „Umgang mit Suchtmitteln“ für geflüchtete Menschen bzw. Erstwohnheimhelfer/Innen:

Offene Sprechstunden:

Dienstag: 14:00 – 16:00 Uhr

Donnerstag: 10:00 – 11:00 Uhr

*Caritas Suchthilfezentrum Darmstadt*

*Wilhelm-Glässing-Straße 15-17*

*64293 Darmstadt*

*Tel.: 06151- 500 28 40*

*E-Mail: [sucht@caritas-darmstadt.de](mailto:sucht@caritas-darmstadt.de)*

## **VII. ALLGEMEINE INFORMATIONEN**

- Neues **Internetportal "Migration und Gesundheit"**: Das Bundesministerium für Gesundheit startete am 02. November 2017 das neue Internetportal „Migration und Gesundheit“. Auf dem Portal werden erstmals gebündelt zahlreiche Informationsmaterialien zu den Schwerpunktthemen „Gesundheitswesen“, „Gesundheit und Vorsorge“, „Pflege“ sowie „Sucht und Drogen“ in mehreren Sprachfassungen zur Verfügung gestellt:  
<https://www.migration-gesundheit.bund.de/de/publikationen/deutsch/>
- **TIP.DOC: Bilder – Sprache**: Das Prinzip von tip doc ist die Verbesserung der Verständigung durch die Kombination von Bildern und kurzen mehrsprachigen Untertiteln:  
[https://www.setzer-verlag.com/epages/79584208.sf/de\\_DE/?ObjectPath=/Shops/79584208/Categories/Download](https://www.setzer-verlag.com/epages/79584208.sf/de_DE/?ObjectPath=/Shops/79584208/Categories/Download)
- Projekt **„Verbraucherkompetenz für Flüchtlinge“**: Zu elf Lebensbereichen haben wir Checklisten zusammengestellt; sie sollen dabei helfen, sich im Verbraucheralltag zurecht zu finden. Die meisten Checklisten können Sie auf Deutsch, Englisch, Arabisch, Russisch und Farsi downloaden.  
<https://www.verbraucherzentrale-hessen.de/fluechtlingshilfe/mehrsprachige-infos-fuer-fluechtlinge>

## **VIII. SOZIALE ANGEBOTE**

Folgende Links verweisen auf Angebote, die u.a. dazu dienen, soziale Kontakte zu knüpfen bzw. sich in der Stadt Darmstadt zu integrieren:

- Bamf.de: unter der Rubrik „Willkommen in Deutschland“ finden sich diverse Angebote, z.B. Integrationskurse oder Sprachkurse unterschiedlicher Anbieter (Volkshochschule, Internationaler Bund, Bildungswerk etc.).
- Darmstadt-bleibt-weltoffen.de: u.a. Engagement-Broschüre
- Evangelische und katholische Kirchengemeinden vor Ort
- <https://www.Fluechtlinge-in-Darmstadt-willkommen.de>
- Broschüre „Deutsch lernen in Darmstadt“: Übersicht über alle angebotenen Deutschkurse in Darmstadt, kostenfreier Download der Broschüre:  
<http://www.deutsch-in-darmstadt.de/index.php/broschuere>
- Netzwerk-Asyl.net
- Offene Treffs für Frauen im Frauenzentrum, Emilstr. 10, 64289 Darmstadt: Türkischer Frauentreff, Iranische Frauengruppe, Offener Frauentreff, Café International  
Website: <http://frauenzentrum-darmstadt.de/aktuell/>
- Kostenfreie Sportangebote für geflüchtete Menschen in Darmstadt:  
Sportkoordinatorin: Elisa Völker  
E-Mail: [elisa.voelker@darmstadt.de](mailto:elisa.voelker@darmstadt.de)

## **IX. WEITERE ADRESSEN – z. T. ÜBERREGIONAL**

- Bundesweite Arbeitsgemeinschaft der psychosozialen Zentren für Flüchtlinge und Folteropfer: [www.baff-zentren.org](http://www.baff-zentren.org)
- Caritas Beratungsstellen für Geflüchtete: [www.caritas.de](http://www.caritas.de)
- Deutsches Rotes Kreuz, DRK Traumanetz: [www.drk.de/angebote/hilfen-in-der-not/traumatisierte-fluechtlinge.html](http://www.drk.de/angebote/hilfen-in-der-not/traumatisierte-fluechtlinge.html)
- Diakonie Deutschland: [www.diakonie.de/migration-und-flucht-9088.html](http://www.diakonie.de/migration-und-flucht-9088.html)
- Fernsehsender mit Tipps für Flüchtlinge: [www.h-2-d.de](http://www.h-2-d.de)
- Hessischer Flüchtlingsrat: [www.fluechtlingsrat-hessen.de](http://www.fluechtlingsrat-hessen.de)

- Hilfetelefon „Gewalt gegen Frauen“: Unter der Telefonnummer 08000 116 016 und online unter [www.hilfetelefon.de](http://www.hilfetelefon.de) finden Frauen, die von Gewalt betroffen sind, rund um die Uhr kostenfrei Beratung und Unterstützung in 17 Sprachen
- Hilfetelefon „Schwangere in Not“: Informationen für Frauen u.a. über eine vertrauliche Geburt. Es ist rund um die Uhr und kostenlos unter der Rufnummer 0800/ 40 40 020 oder per Mail/Chat erreichbar – bei Bedarf in 18 Sprachen und absolut vertraulich: [www.schwanger-und-viele-fragen.de](http://www.schwanger-und-viele-fragen.de)
- Medizinisches online-Dolmetschen (kostenpflichtig): [www.arztkonsultation.de](http://www.arztkonsultation.de)
- Patienteninformation Angststörung in 7 Sprachen: eine Kurzinformation des Ärztlichen Zentrums für Qualität in der Medizin (ÄZQ) über normale und krankhafte Angst sowie über Behandlungsmöglichkeiten: <http://tinyurl.com/lrytqta>
- Die Beratung [U25] - Online Suizidprävention der Caritas startet bundesweit unter dem Titel #dubistmirwichtig. „Bei [U25] beraten Gleichaltrige die hilfesuchenden Jugendlichen ehrenamtlich, via E-Mail, kostenlos und anonym. Bei Zukunftsängsten, Mobbing oder Stress in der Familie können sich die Helferinnen und Helfer, weil sie gleichaltrig sind, besser auf die Probleme einstellen, unmittelbarer reagieren und sind näher dran an den Hilfesuchenden.“

Weitere Informationen unter:

[www.u25.de](http://www.u25.de)

[www.dubistmirwichtig.de](http://www.dubistmirwichtig.de)

#dubistmirwichtig

“One life only” – Das kostenlose Handy-Spiel von [U25] findet sich in den üblichen App Stores

## ANHANG 1: Fremdsprachige Therapeut\*innen in Hessen / Psychotherapie

## ANHANG 2: Psychiater\*innen / Landkreis Darmstadt-Dieburg

### ANHANG 1: FREMDSPRACHIGE THERAPEUT/INNEN in Hessen (außer Englisch/Französisch)

Dipl.-Psych. Ghorishi Parvaneh 069 - 21083091	Psychologischer Psychotherapeut Dari, Kurdisch, Farsi	Kurfürstenstraße 18 60486 Frankfurt am Main Bockenheim
Dipl.-Psych. Atik-Yildizgördü Güldane 069 - 26910513	Psychologischer Psychotherapeut Arabisch	Kaiserstraße 75 63065 Offenbach am Main Innenstadt
Dipl.-Psych. Gössinger Kesmat 069 - 98559988	Psychologischer Psychotherapeut Arabisch	Bernardstraße 112 63067 Offenbach am Main Innenstadt
Dipl.-Psych. Huzai Talek 06441 - 2045002	Psychologischer Psychotherapeut Arabisch	Hauser Gasse 13 35578 Wetzlar Wetzlar
Dipl.-Psych. Laabdallaoui Malika 06142 - 8369875	Psychologischer Psychotherapeut Arabisch	Frankfurter Straße 62 65428 Rüsselsheim am Main Rüsselsheim
Dipl.-Psych. Masarwa Eiad 06452 - 7509	Psychologischer Psychotherapeut Arabisch	Bahnhofstraße 12 35108 Allendoff /Eder
Dipl.-Psych. Midyat Bülent 069 - 40035551	Psychologischer Psychotherapeut Arabisch, Aramäisch, Kurdisch	Im Trutz 51 60322 Frankfurt am Main Westend
Dipl.-Päd. Jaleh Fouladpour Tel.: 06033 - 3680127	KJ Psychotherapeut Arabisch	John F. Kennedy Str. 51 35510 Butzbach
Dipl.-Psych. Bürkle Diana 069 - 9855874041	KJ Psychotherapeut Psychologischer Psychotherapeut Kroatisch	Ernst-Griesheimer-Platz 8 63071 Offenbach am Main Süd-Ost
Dipl.-Psych. Barkic-Deinhart Helena 06032 - 9982817	KJ Psychotherapeut Psychologischer Psychotherapeut Kroatisch, Serbisch	Stresemannstr. 14 61231 Bad Nauheim

Dipl.-Psych. Bernius Sevgi 069-37408144	Psychologischer Psychotherapeut Kurdisch	Große Spillingsgasse 5 60385 Frankfurt am Main
Dipl.-Psych. Azari-Pur Huschang 06441- 47844	Psychologischer Psychotherapeut Farsi	Hausertorstraße 41 35578 Wetzlar
Dipl.-Psych. Boolour Anna 06181 - 28058	Psychologischer Psychotherapeut Farsi	Salzstraße 11a 63450 Hanau Innenstadt
Dipl.-Psych. Davami Mohammad Reza 069 - 94419608	Psychologischer Psychotherapeut Farsi	Zimmerweg 1 60325 Frankfurt am Main Westend
Dr. phil. Dipl.-Psych. Eskandari-Grünberg Nargess 069 - 97097235	Psychologischer Psychotherapeut Farsi	Liebigstraße 10 60323 Frankfurt am Main Westend
Dipl.-Psych. Hoghooghi Shaghayegh 069 - 61993166	Psychologischer Psychotherapeut Farsi	Kettenhofweg 137 60325 Frankfurt am Main Westend
Dipl.-Psych. Jafarian Ruja 06151 - 9817262	Psychologischer Psychotherapeut Neurologe Farsi	Dieburger Straße 22 64287 Darmstadt Mitte
Dipl.-Psych. Joulaie Moghadam Sousan 06252 - 794991	Psychologischer Psychotherapeut Farsi	Kleine Bach 14 64646 Heppenheim (Bergstraße)
Dipl.-Psych. Kiani-Dorff Soheila 069 - 80052884	Psychologischer Psychotherapeut Farsi	Herrnstraße 28 63065 Offenbach am Main Innenstadt
Dipl.-Psych. Marzeion Naghmeh 06172 - 998262	Psychologischer Psychotherapeut Farsi	Mittelstedter Straße 21 61440 Oberursel (Taunus)
Dipl.-Psych. Mortazavi-Ravari Sharareh 069 - 93994401	Psychologischer Psychotherapeut Farsi	Böttgerstraße 20 60389 Frankfurt am Main Nordend
Dipl.-Psych. Reza-Amiri Sara 06181 - 28058	Psychologischer Psychotherapeut Farsi	Salzstraße 11a 63450 Hanau Innenstadt

Dipl.-Psych. Salahi Fereshte 069 - 87203296	Psychologischer Psychotherapeut Farsi	Große Bockenheimer Straße 6 60313 Frankfurt am Main Innenstadt
Dr. phil. Dipl.-Psych. Tabatabai Mohammad 0611 - 98877160	Psychologischer Psychotherapeut Farsi	Friedrichstraße 51 65185 Wiesbaden Innenstadt
Dipl.-Psych. Yeganeh Gholam Reza 06102 - 3259845	Psychologischer Psychotherapeut Farsi	Bahnhofstraße 26 63263 Neu-Isenburg Neu-Isenburg
Dipl.-Soz.Päd. Bahar Chehrazi 06151 – 2767767	KJ Psychotherapeut Farsi	Wilhelm-Leuschner-Str. 34 64293 Darmstadt
Dipl.-Soz.Päd. Saideh Morabbii 0611 – 97452581	KJ Psychotherapeut Farsi, Türkisch	Wilhelm-Leuschner-Str. 34 64293 Darmstadt
Dipl.-Psych. Julian Bielicki 069-96206236	Psychologischer Psychotherapeut Russisch	Hans-Thoma-Str. 5 60596 Frankfurt am Main
Dipl.-Psych. Frank Anna 06251 - 704080	Psychologischer Psychotherapeut Russisch	Luckenrech 4 64683 Zwingenberg
Dipl.-Psych. Pulkowski Lucyna 069 - 98190851	Psychologischer Psychotherapeut Russisch	Taunusring 42 63069 Offenbach am Main Innenstadt
Dipl.-Psych. Alexander Pavda 06441 - 4491590	Psychologischer Psychotherapeut Russisch	Hausertorstr. 41 35578 Wetzlar
Dipl.-Psych. Christine Rosenkranz 06181 - 9681468	Psychologischer Psychotherapeut Russisch	Hauptstr.79 B 63486 Bruchköbel
Dipl.-Psych. Jenny Stanke 06192 - 8079484	Psychologischer Psychotherapeut Russisch	Casteller Str. 91 65719 Hofheim
Dipl.-Psych. Wagner Natalja 06151 - 2787581	Psychologischer Psychotherapeut Russisch	Liebigstraße 2 64293 Darmstadt Mitte



Dipl.-Päd. Inga Franz-Hirt 05542 - 8051	KJ Psychotherapeut Russisch	Ermschwerder Str. 5 37213 Witzenhausen
Dipl.-Psych. Inna Kisseleff 06172 - 2678808	KJ Psychotherapeut Russisch	Louisenstr. 28 61348 Bad Homburg
Dipl.-Soz.Päd. (FH) Ellen Voß-Jovanovic 069 - 98663022	KJ Psychotherapeut Russisch	Kaiserstr. 67 63065 Offenbach am Main
Dipl.-Psych. Can Kulens 06195 - 675250	Psychologischer Psychotherapeut Serbokroatisch	Am Marktplatz 5 65779 Kelkheim
Dipl.-Psych. Radkova Ralica 06173 - 963963	Psychologischer Psychotherapeut Serbokroatisch	Berliner Platz 10 61476 Kronberg im Taunus
Dipl.-Psych. Seiwald Anna 06154 - 81978	Psychologischer Psychotherapeut Serbokroatisch	Wilhelm-Leuschner-Straße 41 64380 Roßdorf
Dipl.-Psych. Wilhelmi Irma 06081 - 7680	Psychologischer Psychotherapeut Serbokroatisch	Schubertstraße 32 61267 Neu-Anspach

Quelle: [www.bptk.de](http://www.bptk.de), bzw. [www.KVHessen.de](http://www.KVHessen.de)

Ausgebildete EMDR Therapeuten: [www.emdria.de](http://www.emdria.de)

## ANHANG 2: PSYCHIATER/INNEN / LANDKREIS DARMSTADT-DIEBURG

Dr. med. Geilenkeuser Marcel  Dr. med. Gojny Mark  06155 - 87840	Neurologie Psychiatrie	Hammergasse 1 64372 Ober-Ramstadt Ober-Ramstadt
Dr. med. Hartmann Manfred  06155 - 87840	Neurologie Psychiatrie	Wilhelm-Leuschner-Straße 6 64347 Griesheim Griesheim
Dr. med. Marquardt Corinna  06155 - 87840	Neurologie Psychiatrie	Wilhelm-Leuschner-Straße 6 64347 Griesheim Griesheim
Dr. med. Schuberth Susanna  06155 - 87840	Neurologie Psychiatrie	Wilhelm-Leuschner-Straße 6 64347 Griesheim Griesheim
Dr. med. Maier-Jahn Karin  06071 - 827488	Psychiatrie und Psychotherapie Psychotherapeutisch tätiger Arzt	Zentturmstraße 8 64807 Dieburg Dieburg
Dr. med. Peters Verena  06078 - 9676940	Psychiatrie und Psychotherapie	Krankenhausstraße 13 64823 Groß-Umstadt Groß-Umstadt
Dr. med. Dipl.-Psychol. Pfeiler Reinhard  06071 - 962542	Psychiatrie und Psychotherapie Psychotherapeutisch tätiger Arzt	Markt 8 64807 Dieburg Dieburg
Dr. med. Schlag Meike  06155 - 87840	Psychiatrie und Psychotherapie	Wilhelm-Leuschner-Straße 6 64347 Griesheim Griesheim

Quelle: [www.bptk.de](http://www.bptk.de), bzw. [www.KVHessen.de](http://www.KVHessen.de)